

ВВЕДЕНИЕ

Благодарим за то, что вы выбрали продукцию De'Longhi. Предлагаем Вам уделить несколько минут чтению этих инструкций по использованию, полезных для предотвращения опасных ситуаций или повреждения прибора.

Символы, используемые в данном руководстве

Важные предупреждения выделены символами, перечисленными ниже. Необходимо руководствоваться предупреждениями. При несоблюдении предупреждений может возникнуть опасность поражения электрическим током, тяжелых ранений, пожара или нанесения повреждения прибору.



Опасность!

Несоблюдение предупреждения может быть или послужить причиной поражения электрическим током, опасным для жизни.



Обратите внимание!

Несоблюдение предупреждения может быть или стать причиной ранения или повреждения прибора.



Опасность ожога!!

В случае несоблюдения — опасность ожога.



Примечание:

Этот символ указывает на советы и информацию, важную для пользователя.

ВАЖНЫЕ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

Предупреждения по технике безопасности



Опасность!

- Для защиты от возможных электротравм не погружайте в воду или другую жидкость электрические части, подставку, в которой находится электрическая вилка и сам чайник. Не пользуйтесь прибором в ванной комнате или рядом с каким-либо источником воды. Не используйте прибор вне помещений.
- Когда прибор не используется и до выполнения

операций по уходу за ним, извлеките вилку из розетки электропитания.

До выполнения очистки дайте прибору остыть.

- Не пользуйтесь чайником, когда у вас мокрые руки.
- Не помещайте в чайник посторонних предметов.

Использование аксессуаров, не рекомендованных производителем, может быть причиной пожара, электротравм или ранений.



Внимание!

- Прибор предназначен только для кипячения воды. Любой другой вид использования рассматривается как несоответствующий назначению, и потому опасный. Производитель не несет никакой ответственности за ущерб, вызванный неправильным или несоответствующим использованием прибора и/или за ремонт, произведенный не уполномоченным персоналом.
- Данный прибор предназначен только для использования в домашнем хозяйстве. Его использование не предусматривается в помещениях: предназначенных для приготовления пищи для

персонала магазинов, офисов и других рабочих мест, для агритуризма, отелей, мотелей и других, предназначенных для приема посетителей, сдаваемых в наем.

- Будьте осторожны, когда выливаете воду, не наклоняйте чайник слишком сильно. Вода может попасть в выключатель.
- Этот прибор может использоваться детьми с 8 лет и людьми с ограниченными физическими и чувствительными или умственными способностями при отсутствии у них опыта и знаний при условии, что за этими людьми ведется постоянный контроль, они знают о том, как безопасно пользоваться прибором и о рисках, связанных с прибором. Детям нельзя играть с прибором. Очистка и уход не должны производиться детьми младше 8 лет без надзора за ними. Храните прибор и кабель от него вдали от детей младше 8 лет.
- Если прибор используется вблизи детей, необходимо соблюдать повышенное внимание.

- Не пользуйтесь чайником на наклонной поверхности.
- Не пользуйтесь чайником, если у него повреждена электрическая часть или вилка, а также в случае плохой работы или неисправности. При выполнении ремонта для того, чтобы избежать любой опасности, отнесите прибор в ближайший уполномоченный сервисный центр.



Опасность ожога!!

- Не касайтесь нагретых частей, корпуса или крышки чайника. Используйте рукавицы или прихватывайте.
- **Не снимайте крышку во время кипения воды.**
- Вода в чайнике после закипания остается горячей в течение длительного времени и может послужить причиной ожога.
Рекомендуется устанавливать чайник вдали от края стола и вне досягаемости детьми.
- Следите за тем, чтобы электрические части чайника не свисали с края стола или с поверхности, на которой установлен чайник.
- Избегайте попадания пара, выходящего из носика, когда из него выливается вода и из-под крышки и носика в момент наполнения.
- Не ставьте чайник, электрическую подставку и его электрические части рядом с электрическими и газовыми печами и плитами.
- **Шнур питания аппарата не может быть заменен самим пользователем, так как его замена требует использования специальных инструментов.**
В случае повреждения шнура обращайтесь только в авторизованный производителем прибора сервисный центр.
- Если чайник переполнен

водой, кипящая вода может перелиться через край.



Примечание:

- Прежде, чем наполнить чайник снимите его с подставки.
- Ни в коем случае не передвигайте работающий чайник.
- Не используйте чайник в целях отличных от кипячения воды.
- De'Longhi не несет никакой ответственности в случае неправильного использования прибора или в случае несоблюдения настоящих инструкций.
- Не используйте чайник без крышки и фильтра.
- До включения установите чайник в правильное положение на подставку.
- **Пользуйтесь чайником только на прилагаемой электрической подставке (используйте подставку только для чайника).**

С Прибор соответствует следующим постановлениям ЕС:

- Данный прибор соответствует европейской директиве 2004/108/ ЕС об электромагнитной совместимости.
- Материалы и аксессуары, предназначенные для контакта с пищевыми продуктами соответствуют Регламенту ЕС 1935/2004.

ОПИСАНИЕ

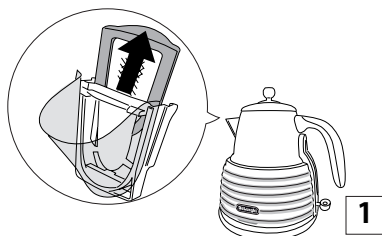
- A** Съёмный фильтр
- B** Съёмная крышка
- C** Корпус чайника
- D** Световой индикатор включения (*)
- E** Подставка с поворотом на 360° с намотчиком для провода
- F** Вилка
- G** Кнопка включения/выключения
- H** Индикатор уровня воды

(*) в некоторых моделях индикатор виден тогда, когда нажат переключатель ON / OFF .

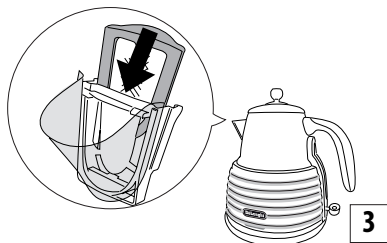
ПРИМЕНЕНИЕ

До того, как начать использовать

- До использования убедитесь, что прибор во время транспортировки не получил повреждений.
- Выньте чайник и электрическую подставку из упаковки.
- Удалите с наружной поверхности все этикетки за исключением этикетки с предупреждениями.
- Выньте фильтр, потянув на него вверх, рис. 1, и промойте его под проточной водой, протерев его щеткой с мягкой щетиной, рис. 2 (см. стр. 45 "Как вынуть фильтр для удаления накипи").



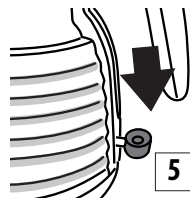
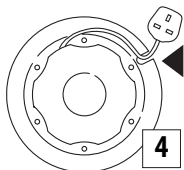
- Заполните чайник водой и доведите ее до кипения.
- Слейте воду и сполосните чайник холодной водой. Выполните операцию два раза для того, чтобы удалить попавшую производственную пыль и другие частицы.
- После того, как чайник сполоснут, вставьте фильтр на место, рис. 3.



Использование чайника

Благодаря специальной электрической подставке и подводу электроэнергии к его центру вы можете поставить чайник на подставку с любым углом поворота и в любом положении.

- Вытяните провод из намотчика, расположенного в подставке и отрегулируйте его длину для того, чтобы вилка достала до розетки, которую вы хотите использовать рис. 4.
- Не допускайте, чтобы провод питания свисал с края рабочего стола.



- Для того, чтобы выключить чайник до того, как вода закипит, переместите кнопку включения в положение ВЫКЛЮЧЕНО или просто приподнимите чайник над подставкой. Чайник выключится, и кнопка включения автоматически возвратится в положение ВЫКЛЮЧЕНО.

Наполнение чайника

- До того, как начать заполнять чайник, снимите его с подставки.
- Снимите крышку и наполните чайник до необходимого уровня.
Для того, чтобы избежать работы пустого чайника, **заливайте его не менее чем 0,3 л воды** (уровень MIN); неправильное использование прибора в данном случае уменьшает срок его службы.

Не наливайте более 1,5 л воды (уровень MAX).



Опасность ожога!! В случае переполнения существует опасность, что во время кипения вода выплеснется и вызовет ожоги.

- Для того, чтобы закрыть крышку, установите ее на чайник и надавите до щелчка.
- Индикатор уровня воды позволяет видеть количество воды, налитой в чайник.

Включение

- Вставьте вилку в розетку электропитания.
- Установите чайник на электрическую подставку.
- Для того, чтобы включить прибор, нажмите кнопку включения ВКЛ/ВЫКЛ рис. 5.
- После этого включится световой индикатор.
- Чайник выключится автоматически, когда вода закипит (кнопка ВКЛ/ВЫКЛ возвратится в верхнее положение и лампа погаснет).

Наполнение водой

- Снимите чайник с электрической подставки и осторожно залейте воду.
Не наклоняйте чайник резко и слишком сильно.
- Сняв чайник с подставки, вы можете заметить влагу на верхней поверхности подставки.
Конденсат на подставке — абсолютно нормальное явление, он не должно вас беспокоить.

НОРМЫ БЕЗОПАСНОСТИ

1) Кнопка автоматического включения ВКЛ/ВЫКЛ

Чайник оснащен кнопкой ВКЛ/ВЫКЛ, которая обеспечивает его автоматическое выключение при закипании воды.

2) Аварийное выключение

Если чайник включается с очень небольшим количеством воды или вообще без нее, система защиты автоматически прерывает электропитание. В таком случае отключите чайник от сети электропитания и **охладите его**, прежде чем заполнять холодной водой (если это не сделать, то нагревательный элемент чайника может повредиться).

После того, как чайник остынет, он будет работать как обычно.

3) Когда чайник снимается с подставки, он автоматически отключается, если включен.

ОЧИСТКА И УХОД

Чистка чайника

- До чистки отключите прибор от электросети и дайте ему полностью остыть.
- Для ОЧИСТКИ ИСПОЛЬЗУЙТЕ ТОЛЬКО ВОДУ.
- Не погружайте чайник или подставку в воду.
- Для чистки внешних частей чайника используйте мягкую и влажную ткань и высушите его мягкой и сухой тканью.
- НЕ используйте химикаты, которые могут вызвать коррозию.
- Убедитесь в том, что разъемы и вилка остались сухими.

Накипь

Появление накипи, в основном, вызывается карбонатом натрия (известью) – это безвредный природный минерал, который присутствует в любой воде.

“Жесткая” вода содержит больше извести, чем “мягкая”. Когда вода нагревается, соли содержащиеся в ней затвердевают, делая воду мутной.

Эти соли образуют тонкий налет на стенках прибора, на его компонентах и на поверхности воды.

На поверхности воды могут образовываться небольшие белые частицы похожие на пленку.

На нагревательных элементах чайников соли образуют жесткую и белую корку, которая влияет на их работоспособность и уменьшает срок службы элемента.

Если вы заметили образование пленки на поверхности воды или отложение накипи на внутренних частях чайника, его необходимо сполоснуть и высушить.

Противонакипной фильтр

В чайнике установлен противонакипной фильтр, который предотвращает попадание накипи в напитки.

Фильтр можно снять и промыть.

Частота, с которой необходимо прибегать к удалению накипи с фильтра, зависит от жесткости воды в данной местности и от частоты использования чайника.

Фильтр должен быть снят и очищен, как только вы заметите накипь или в случае, если уменьшится напор, когда вода выливается из чайника.

Как снять противонакипной фильтр

- Дайте чайнику полностью остыть.
- Отключите прибор от сети электропитания.

- Убедитесь, что у вас чистые руки, на которых нет остатков мыла, крема или других веществ, которые могут загрязнить воду.
- Слейте воду из чайника и снимите крышку. Выньте фильтр из чайника, толкнув его с усилием вниз, а затем потянув вверх, рис. 1.
- Сполосните фильтр под краном, протерев его щеткой с мягкой щетиной, рис. 2.
- Установите фильтр на место, вставив в исходное положение.

Очистка от накипи

Для того, чтобы гарантировать работоспособность прибора, важно регулярно чистить фильтр и удалять накипь.

Несоблюдение требования очистки от накипи может прекратить действие гарантии.

- Для удаления накипи рекомендуем использовать специальные химикаты, имеющиеся в продаже. Внимательно следуйте инструкциям по удалению накипи.
- Как только на нагревательном элементе образуется накипь, приобретите соответствующий химикат и произведите удаление накипи из чайника. После того, как удаление накипи произведено, несколько раз прокипятите свежую воду. Удалите из чайника все остатки накипи – она может повредить компоненты чайника.
- Необходимо удалить накипь из фильтра: выньте его и вставьте во время удаления накипи.
- До включения чайника убедитесь, что электрические части чайника абсолютно сухие.